

CITTÀ DI TORINO*Bando di gara n. 12/2014***SEZIONE I: AMMINISTRAZIONE AGGIUDICATRICE****I.1) DENOMINAZIONE, INDIRIZZI E PUNTI DI CONTATTO**

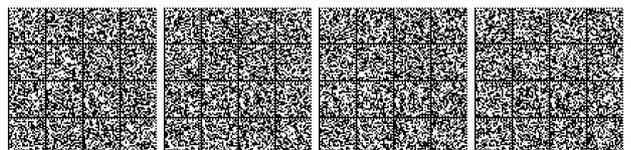
Denominazione Ufficiale: CITTÀ' DI TORINO – AREA APPALTI ED ECONOMATO – SERVIZIO AFFARI GENERALI NORMATIVE – FORNITURE E SERVIZI		
Indirizzo postale: PIAZZA PALAZZO DI CITTÀ' N. 1		
Città: TORINO	Codice postale: 10122	Paese: ITALIA
Punti di contatto: dott. Stefano GAMBULA		Telefono: 011 442- 3095 Fax: 011 442-2609
Posta elettronica: stefano.gambula@comune.torino.it		Sito internet: www.comune.torino.it/appalti/

INDIRIZZI E PUNTI DI CONTATTO PRESSO I QUALI SONO DISPONIBILI INFORMAZIONI

Denominazione Ufficiale: CITTÀ' DI TORINO – DIREZIONE EDIFICI MUNICIPALI , PATRIMONIO E VERDE - SERVIZIO VERDE GESTIONE		
Indirizzo postale: VIA PADOVA N. 29		
Città: TORINO	Codice postale: 10152	Paese: ITALIA
Punti di contatto: dott.ssa Patrizia ROSSINI		Telefono: +39 011/442.0118
Posta elettronica: verdepubblico@comune.torino.it		Fax: +39 011/442.0105

INDIRIZZI E PUNTI DI CONTATTO AI QUALI INVIARE LE OFFERTE

Denominazione Ufficiale: CITTÀ' DI TORINO - UFFICIO PROTOCOLLO GENERALE (per il Servizio Affari Generali Normative – Forniture e Servizi)
--



Indirizzo postale: PIAZZA PALAZZO DI CITTA' N. 1		
Città: TORINO	Codice postale: 10122	Paese: ITALIA

II.2) TIPO DI AMMINISTRAZIONE AGGIUDICATRICE E PRINCIPALI SETTORI DI ATTIVITA'

<ul style="list-style-type: none"> • Autorità regionale o locale

SEZIONE II: OGGETTO DELL'APPALTO

II.1) DESCRIZIONE

II.1.1.) Denominazione conferita all'appalto: PROCEDURA APERTA n. 12/2014		
II.1.2) Tipo di appalto e luogo di consegna e di esecuzione		
(c) Servizi:	Categoria di servizi 01	Luogo principale di esecuzione: Torino
II.1.3) L'avviso riguarda: un appalto pubblico		
II.1.5) Breve descrizione dell'appalto: SERVIZIO DI MANUTENZIONE PATRIMONIO ARBOREO - ANNO 2014. <i>CODICE C.I.G. (Autorità per la vigilanza sui contratti pubblici): vedi allegato B</i>		
II.1.6) CPV (Vocabolario comune per gli appalti)		
	Vocabolario principale	Vocabolario supplementare
Oggetto principale	77.34.10.00-2	
II.1.7) L'appalto è disciplinato dall'accordo sugli appalti pubblici (AAP) <input type="checkbox"/> no		
II.1.8) Divisione in lotti <input checked="" type="checkbox"/> sì •		
In caso affermativo, le offerte vanno presentate per		
un solo lotto <input type="checkbox"/>	uno o più lotti <input checked="" type="checkbox"/>	tutti i lotti <input type="checkbox"/>
II.1.9) Ammissibilità di varianti <input checked="" type="checkbox"/> sì •		



II.2) QUANTITATIVO O ENTITÀ DELL'APPALTO

II.2.1) Quantitativo o entità totale - I.V.A. esclusa: euro 774.590,16 così suddivisi:			
LOTTO 1:	Euro	132.049,18	I.V.A. ESCLUSA
LOTTO 2:	Euro	176.065,57	I.V.A. ESCLUSA
LOTTO 3:	Euro	168.729,51	I.V.A. ESCLUSA
LOTTO 4:	Euro	95.368,85	I.V.A. ESCLUSA
LOTTO 5:	Euro	161.393,44	I.V.A. ESCLUSA
LOTTO 6:	Euro	40.983,61	I.V.A. ESCLUSA
Importo opzione per la ripetizione 774.590,16 (I.V.A. esclusa).			
Importo totale: euro 1.549.180,32 (I.V.A. esclusa).			
II.2.3) Informazioni sui rinnovi			
L'appalto è oggetto di rinnovo		si •	Numero di rinnovi possibile: 01

II.3) DURATA DELL'APPALTO O TERMINE DI ESECUZIONE

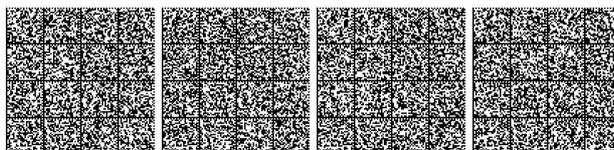
Periodo in giorni: 365 (dall'aggiudicazione dell'appalto)
--

SEZIONE III: INFORMAZIONI DI CARATTERE GIURIDICO, ECONOMICO, FINANZIARIO E TECNICO**III.1) CONDIZIONI RELATIVE ALL'APPALTO**

III.1.1) Cauzioni e garanzie richieste: art. 6 del capitolato.
III.1.2) Principali modalità di finanziamento e di pagamento e/o riferimenti alle disposizioni applicabili in materia: FINANZIAMENTO: mezzi di bilancio, limitatamente ad euro 400.000,00 I.V.A. compresa - vedi allegato B. PAGAMENTO: art. 13 capitolato
III.1.3) Forma giuridica che dovrà assumere il raggruppamento di operatori economici aggiudicatario dell'appalto: ai sensi dell'art. 37 del D.Lgs. 163/2006.
III.1.4) Altre condizioni particolari cui è soggetta la realizzazione dell'appalto si • In caso affermativo, descrizione delle condizioni particolari: <u>Relativamente ai lotti 2 e 3</u> , nel rispetto dell'art. 5, comma 4, Legge 381/1991 e dell'art. 7, comma 2 del Regolamento Comunale n. 307, l'aggiudicatario del servizio sarà tenuto ad eseguire le prestazioni impiegando le persone svantaggiate in misura non inferiore al 30% del personale impiegato per l'esecuzione delle medesime.

III.2) CONDIZIONI DI PARTECIPAZIONE

III.2.1) Situazione personale degli operatori economici, inclusi i requisiti relativi all'iscrizione nell'albo professionale o nel registro commerciale Informazioni e formalità necessarie per valutare la conformità ai requisiti: art. 4 del capitolato.
III.2.3) Capacità tecnica



Informazioni e formalità necessarie per valutare la conformità ai requisiti: art. 4 del capitolato.	Livelli minimi di capacità eventualmente richiesti: art. 4 del capitolato.
---	--

SEZIONE IV: PROCEDURE**IV.1) TIPO DI PROCEDURA**

IV.1.1) Tipo di procedura: APERTA

IV.2) CRITERI DI AGGIUDICAZIONE**IV.2.1) Criteri di aggiudicazione**

Offerta economicamente più vantaggiosa in base ai criteri indicati nel capitolato speciale art. 5 al quale si rinvia

Criteri	Ponderazione
1. Offerta tecnica	Fino a 60 punti - per i sub criteri vedi art. 5 capitolato
2. Offerta economica	Fino a 40 punti

IV.3) INFORMAZIONI DI CARATTERE AMMINISTRATIVO

IV.3.1) Numero di riferimento attribuito al dossier dall'amministrazione aggiudicatrice: N. 12/2014

IV.3.3) Condizioni per ottenere il capitolato speciale e la documentazione complementare

Termine per il ricevimento di documenti o per l'accesso ai documenti

Data: **16/05/2014** (gg/mm/aaaa)

Documenti a pagamento

sì no

Il capitolato è in visione presso il Servizio Verde Gestione sito in via Padova n. 29 a Torino, tel. 011/442.0118 – fax 011/442.0105 – e-mail: verdepubblico@comune.torino.it. Lo stesso è consultabile sul sito internet www.comune.torino.it/appalti

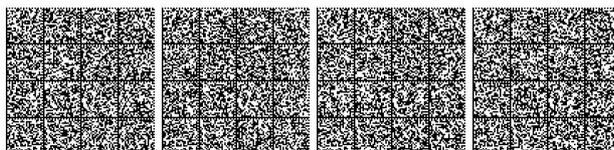
IV.3.4) Termine per il ricevimento delle offerte

Data: **20/05/2014** (gg/mm/aaaa)

Ora: **9,30**

IV.3.6) Lingua utilizzabile per la presentazione delle offerte: ITALIANO**IV.3.7) Periodo minimo durante il quale l'offerente è vincolato dalla propria offerta**

Periodo in giorni: **180** (dal termine ultimo per il ricevimento delle offerte)



IV.3.8) Modalità di apertura delle offerteData: **21/05/2014** (gg/mm/aaaa) Ora: **9,30**

Luogo: piazza Palazzo di Città n. 1 - Torino (presso una sala del Civico Palazzo)

Persone ammesse ad assistere all'apertura delle offerte si • SEDUTA PUBBLICA

SEZIONE VI: ALTRE INFORMAZIONI**VI.3) INFORMAZIONI COMPLEMENTARI***Il bando integrale è stato trasmesso alla Gazzetta Ufficiale della Comunità Europea in data***26 MAR. 2014**

Gli interessati dovranno presentare offerta al seguente indirizzo: CITTÀ' DI TORINO - UFFICIO PROTOCOLLO GENERALE (per il Servizio Affari Generali Normative – Forniture e Servizi) entro le ore **9.30 del 20 MAGGIO 2014** con le modalità indicate nel bando e nel disciplinare visibili al seguente indirizzo Internet: www.comune.torino.it/appalti/. L'esito della gara sarà pubblicato sul sito Internet del Comune di Torino alla pagina <http://www.comune.torino.it/appalti/aggiud/welcome.htm> dal giorno successivo all'aggiudicazione.

Nel caso in cui l'istanza di ammissione alla gara venga presentata da un raggruppamento temporaneo di prestatori di servizi, tutte le dichiarazioni dovranno essere rilasciate da ciascun aderente.

Ai sensi dell'art. 48 del D.Lgs. 163/2006 verrà richiesto alle ditte di comprovare, entro 10 giorni dalla richiesta dell'Amministrazione, i requisiti di capacità economico-finanziaria e tecnico-organizzativa.

Il criterio di individuazione delle offerte anormalmente basse è quello previsto dall'art. 86 comma 2 del D.Lgs. 163/2006.

Per la riduzione dei termini di pubblicazione si applicano i commi 8 e 9 dell'art. 70 del D.Lgs. 163/2006.

I concorrenti sono tenuti ad allegare ricevuta di versamento di € 20,00 per i LOTTI 2, 3 e 5 a favore dell'Autorità per la vigilanza sui contratti pubblici (istruzioni contenute sul sito Internet: www.avcp.it).

AI SENSI DELL'ARTICOLO 34 COMMA 35 DEL D.L. 179/2012 CONVERTITO IN LEGGE 221/2012 LE SPESE PER LA PUBBLICAZIONE DEGLI AVVISI SUI QUOTIDIANI DOVRANNO ESSERE RIMBORSATE ALLA STAZIONE APPALTATE DALL'AGGIUDICATARIO ENTRO IL TERMINE DI 60 GIORNI DALL'AGGIUDICAZIONE.

Le informazioni e le comunicazioni circa le esclusioni e l'aggiudicazione della gara saranno fornite nei modi e nei termini previsti dall'art. 79 del D.Lgs. 163/2006 a mezzo posta elettronica certificata, all'indirizzo fornito dai concorrenti. I concorrenti che intendano ricevere tali comunicazioni mediante fax dovranno richiederlo esplicitamente nell'istanza di partecipazione.

VI.4) PROCEDURE DI RICORSO

Denominazione ufficiale: TRIBUNALE AMMINISTRATIVO REGIONALE PER IL PIEMONTE

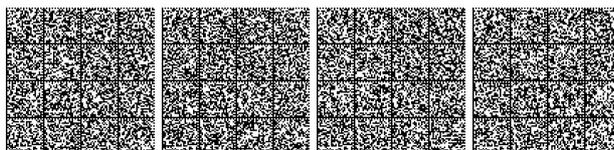
Indirizzo postale: CORSO STATI UNITI N. 45

Telefono: +39 (011) 557.64.11

Città: TORINO

Codice Postale: 10129

Paese: ITALIA

V.5) DATA DI SPEDIZIONE DEL PRESENTE BANDO : **26 MAR. 2014** (gg/mm/aaaa)

ALLEGATO B – INFORMAZIONI RELATIVE AI LOTTI

LOTTO 1 DENOMINAZIONE: **CIRCOSCRIZIONI 1-3** VEDI CAPITOLATO

1) BREVE DESCRIZIONE: SERVIZIO DI MANUTENZIONE PATRIMONIO ARBOREO ANNO 2014 <i>CODICE C.I.G.: 54768610AD</i> CPV: 77.34.10.00-2
2) QUANTITATIVO O ENTITÀ - I.V.A. esclusa: EURO 132.049,18
3) ULTERIORI INFORMAZIONI SUI LOTTI: finanziamento limitato ad euro 68.200,00 I.V.A. compresa

LOTTO 2 DENOMINAZIONE: **CIRCOSCRIZIONI 2-9-10** (*applicazione Regolamento 307*) VEDI CAPITOLATO

1) BREVE DESCRIZIONE: SERVIZIO DI MANUTENZIONE PATRIMONIO ARBOREO ANNO 2014 <i>CODICE C.I.G.: 547686759F</i> CPV: 77.34.10.00-2
2) QUANTITATIVO O ENTITÀ - I.V.A. esclusa: EURO 176.065,57
3) ULTERIORI INFORMAZIONI SUI LOTTI: finanziamento limitato ad euro 90.900,00 I.V.A. compresa

LOTTO 3 DENOMINAZIONE: **CIRCOSCRIZIONI 4-5** (*applicazione Regolamento 307*) VEDI CAPITOLATO

1) BREVE DESCRIZIONE: SERVIZIO DI MANUTENZIONE PATRIMONIO ARBOREO ANNO 2014. <i>CODICE C.I.G.: 5476875C37</i> CPV: 77.34.10.00-2
2) QUANTITATIVO O ENTITÀ - I.V.A. esclusa: EURO 168.729,51
3) ULTERIORI INFORMAZIONI SUI LOTTI: finanziamento limitato ad euro 87.100,00 I.V.A. compresa

LOTTO 4 DENOMINAZIONE: **CIRCOSCRIZIONI 7 piana – 8 piana** VEDI CAPITOLATO

1) BREVE DESCRIZIONE: SERVIZIO DI MANUTENZIONE PATRIMONIO ARBOREO ANNO 2014 <i>CODICE C.I.G.: 547688005B</i> CPV: 77.34.10.00-2
2) QUANTITATIVO O ENTITÀ - I.V.A. esclusa: EURO 95.368,85
3) ULTERIORI INFORMAZIONI SUI LOTTI: finanziamento limitato ad euro 49.300,00 I.V.A. compresa

LOTTO 5 DENOMINAZIONE: **CIRCOSCRIZIONI 6-7 collinare - 8 collinare** VEDI CAPITOLATO

1) BREVE DESCRIZIONE: SERVIZIO DI MANUTENZIONE PATRIMONIO ARBOREO ANNO 2014 <i>CODICE C.I.G.: 547688654D</i> CPV: 77.34.10.00-2
2) QUANTITATIVO O ENTITÀ - I.V.A. esclusa: EURO 161.393,44
3) ULTERIORI INFORMAZIONI SUI LOTTI: finanziamento limitato ad euro 83.300,00 I.V.A. compresa



LOTTO 6 DENOMINAZIONE: PRONTO INTERVENTO (SU TUTTO IL TERRITORIO) VEDI CAPITOLATO

1) BREVE DESCRIZIONE: SERVIZIO DI MANUTENZIONE PATRIMONIO ARBOREO ANNO 2014 <i>CODICE C.I.G.: 5476893B12</i> CPV: 77.34.10.00-2
2) QUANTITATIVO O ENTITÀ - I.V.A. esclusa: EURO 40.983,61
3) ULTERIORI INFORMAZIONI SUI LOTTI: finanziamento limitato ad euro 21.200,00 I.V.A. compresa

Il dirigente dell'area appalti ed economato
dott.ssa Monica Sciaino

TC14BFF4952 (A pagamento).

*AUTORITÀ INDIPENDENTI, ENTI PUBBLICI NAZIONALI,
E ALTRI ORGANISMI DI DIRITTO PUBBLICO*

ISTITUTO NAZIONALE DI STATISTICA - ISTAT

*Italia-Roma: macchine per l'elaborazione di dati (hardware) 2014/S 057-094684
Bando di gara - Forniture - Direttiva 2004/18/CE*

Sezione I: Amministrazione aggiudicatrice.

I.1) Denominazione, indirizzi e punti di contatto Istituto Nazionale di Statistica (ISTAT) via Cesare Balbo n. 16.

Punti di contatto: Segreteria direzione centrale per l'attività amministrativa e gestione del patrimonio DCAP per ritiro documentazione cartacea (bando di gara, relativi allegati e capitolato tecnico).

All'attenzione di: Per informazioni di ordine amministrativo: dott.ssa Rosa Buzzi tel. +39 0646733301; per informazioni di ordine tecnico: ing. Massimiliano Billi tel. +39 0646732791 - 00184 Roma Italia, tel. +39 0646733389, posta elettronica: dcap@istat.it - dcap@postacert.istat.it fax +39 0646733487.

Indirizzi internet: Indirizzo generale dell'amministrazione aggiudicatrice: www.istat.it

Indirizzo del profilo di committente: <http://www.istat.it>

Accesso elettronico alle informazioni: <http://www.istat.it>

Presentazione per via elettronica di offerte e richieste di partecipazione: <http://www.istat.it>

Ulteriori informazioni sono disponibili presso: I punti di contatto sopra indicati.

Il capitolato d'oneri e la documentazione complementare (inclusi i documenti per il dialogo competitivo e per il sistema dinamico di acquisizione) sono disponibili presso: I punti di contatto sopra indicati.

Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate a: Istituto Nazionale di Statistica, Istat - Ufficio Posta, via Cesare Balbo n. 16.

All'attenzione di: Intestazione da riportare sul plico «Commissione di gara della procedura aperta comunitaria al prezzo più basso per l'acquisizione di apparati switch di rete con tecnologia Extreme Networks, delle componenti di corredo e dei relativi servizi per 36 mesi (CIG. 5314752019)» - 00184 Roma Italia. Indirizzo internet: www.istat.it

I.2) Tipo di amministrazione aggiudicatrice: Organismo di diritto pubblico.

I.3) Principali settori di attività.

Altro: Ricerca statistica.

I.4) Concessione di un appalto a nome di altre amministrazioni aggiudicatrici.

L'amministrazione aggiudicatrice acquista per conto di altre amministrazioni aggiudicatrici: no.

Sezione II: Oggetto dell'appalto.

II.1) Descrizione.

II.1.1) Denominazione conferita all'appalto dall'amministrazione aggiudicatrice: Procedura aperta comunitaria al prezzo più basso per l'acquisizione di apparati switch di rete con tecnologia Extreme Networks, delle componenti di corredo e dei relativi servizi per 36 mesi.

